

qui m'a laissé des marques aux jambes dont les maux sont incurables dans ce païs, aussi bien que le flux de sang, et ayant esté envoyé au fort de frontenak je m'y sentis attaqué du scorbut et ex his omnibus eripuit me Dominus. Excusez, mon Révérend père, mon écripture, on me dit que les navires partiront bien tost et cette lettre est faite à 4 ou cinq reprises. Obligez de la communiquer au p. Jean Chauchetiere pour me délivrer de la peine de recopier. Le père Gale m'a écrit de Cayenne où il est aussy en peine que nous pour mettre en la langue du pays: in nomine patris, sanctificetur, angelus Domini et plusieurs autres choses qui regardent la foy. Je lui écris ce que nous faisons la dessus.

Mon frere m'a bien obligé de m'envoyer un catalogue de province. Je le prie de saluer le Révérend père Tartas provincial, et le Révérend père Verneuil, recteur du collège. Je m'oubliais du R. père Super. de la maison professe. Je prie le R. p. recteur du novitiat de faire dire un pater et un ave et trois [fois] le gloria patri a ses novices pour moy. C'est une dévotion qui est icy parmi les Sauvages et françois qui vont au tombeau de Catherine, enterrée dans l'église du Sault, quand ils veulent obtenir de Dieu quelque grace. Je l'ay commencé des le jour de son enterrement et j'ai toujours cru que c'estoit elle qui au bout de l'an me conserva quand le vent jetta nostre chapelle à bas, où je fus conservé selon le sentiment commun miraculeusement et je crus que cette sauvagesse vertueuse m'avait rendu en cette occasion les services que je lui avais rendu pendant sa maladie.

Saluez, je vous prie, tous ceux de nostre volée, et demandez à chacun un peu de part dans leur